Teisminio proceso Nr. 2-06-3-05258-2020-5 Procesinio sprendimo kategorijos: 3.4.2.11.2; 3.4.5.11; 3.5.9



LIETUVOS AUKŠČIAUSIASIS TEISMAS

NUTARTIS

LIETUVOS RESPUBLIKOS VARDU

2021 m. rugsėjo 1 d. Vilnius

Lietuvos Aukščiausiojo Teismo Civilinių bylų skyriaus teisėjų kolegija, susidedanti iš teisėjų Gražinos Davidonienės, Virgilijaus Grabinsko (kolegijos pirmininkas ir pranešėjas) ir Egidijos Tamošiūnienės, teismo posėdyje kasacine rašytinio proceso tvarka išragrinėjo civilinę bylą pagal pareiškėjos V. K. kasacinį skundą dėl Klaipėdos apygardos teismo 2020 m. gruodžio 3 d. nutarties peržiūrėjimo civilinėje byloje pagal pareiškėjos V. K. skundą dėl antstolės Brigitos Tamkevičienės veiksmų, suinteresuoti asmenys antstolė Brigita Tamkevičienė, akcinė bendrovė SEB bankas.

Teisėjų kolegija

nustatė:

I. Ginčo esmė

- Kasacinėje byloje sprendžiama dėl teisės normų, reglamentuojančių kitoje Europos Sąjungos valstybėje narėje inicijuotos ir užbaigtos fizinio asmens bankroto bylos teisinius padarinius Lietuvos Respublikoje, ir proceso teisės normų, reglamentuojančių įrodinėjimą ir įrodymų vertinimą, aiškinimo ir taikymo.
- 2. Pareiškėja (toliau ir skolininkė) skundu dėl antstolės veiksmų prašė paraikinti antstolės 2020 m. birželio 29 d. patvarkymą Nr. S-20-5-27011 "Dėl vykdomųjų bylų nutraukimo" ir tenkinti jos prašymą dėl vykdomųjų bylų nutraukimo. Nurodė, kad antstolė buvo pateikti duomenys, patvirtinantys, jog pareiškėjai Jungtinės Karalystės nemokumo tamybos 2017 m. gruodžio 19 d., pareiškėjai siduotas pažymėjimas dėl jos atleidinom nuo isipareigojimų. 2020 m. birželio 2 d. antstolei kartu su prašymu nutraukti vykdomįsais bylas papildomai pateiktuose dokumentuose (bakumentuose (bakumentuose (bakumentuose (bakumentuose (bakumentuose) darbitoto paraiškos dėl nemokumo štraukoje ir kreditorių sąrašė), gautuose iš bankroto administratoriaus, be kitų antstolių, vykdžinsių skolų išieškojimą, nurodyta ir antstolė Brigita Tamkevčienė, 151 (42,59 Dižžiosios Britanijos svano sterlingų (toliau ir šieškotoja, kreditorė), numeris 0005/12/02503. Pareiškėjos teigimu, šie dokumenta patvirtina, kad ji bankroto byloje išviešino duomenis apie skolą AB SEB banku, ir Jungtinės Karalystės nemokumo tamybos 2018 m. gruodžio 19 d. sprendimu skola šiai kreditorei buvo nurašyta, šiduodant skolininkei pažymėjimą dėl jos atleidimo nuo skolinių įsipareigojimų. Iškėlis pareiškėja bankroto bylo, antstolė 19 d. sprendimu iskola šiai kreditorei buvo nurašyta, šiduodant skolininkei pažymėjimą dėl jos atleidimo nuo skolinių įsipareigojimų il įkakis pareiškėja bankroto bylo, antstolė 19 d. sprendimu skola šiai kreditorei buvo nurašyta, šiduodant skolininkei pažymėjimą dėl jos atleidimo nuo skolinių įsipareigojimų įkalpa antstolė pateiktas 2018 m. lapkričio 30 d. K api mano pareiškėja, į tinkamai įvykdė pareigą informuoti likreditorius, įskalanti ir antionius pareiškelėja bankroto bylos ikkeliną, pasibaigas bankroto procedūrai, pareiškėja yra atleidžiama nuo visų įsipareigojimų vykdymo, užvestos vykdomosios bylos, kuriose vykdomas iš jos skolos šieškojimas, turi būti nutrauktos.
- 3. Pareiškėja taip pat pažymėjo, kad Jungtinėje Karalystėje fizinio asmens bankroto procedūra vyksta pagal Jungtinės Karalystės teise, o priimtas sprendimas galioja visose Europos Sąjungos valstybėse Fizinio asmens bankroto byla, iškelta Jungtinėje Karalystėje, yra nurodyla Reglamento A priede, todėl joje priimti sprendimai kitose Europos Sąjungos valstybėse pripažįstami ir leidžiami vykdyti 2015 m. gegužės 20 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamento (ES) 2015/848 dėl nemokumo bylų (toliau Reglamentas 2015/848) nustatyta tvarka.
- 4. Antstolė, šīnagrinėjusi pareiškėjos skurda, įvardytą kaip skurdas dėl antstolės veiksmų vykdomojoje byloje Nr. 0005/12/02503, 2020 m. liepos 23 d. patvarkymu netenkino skurdo, neparaikino 2020 m. birželio 29 d. patvarkymo "Dėl vykdomųjų bylų nutraukimo" ir netenkino skolininkės prašymo dėl vykdomųjų bylų nutraukimo, skurdą kartu su vykdomąja byla Nr. 0005/12/02503 perdavė nagrinėti Klaipėdos apylinkės teismui.

II. Pirmosios ir apeliacinės instancijos teismų procesinių sprendimų esmė

- 5. Klaipėdos apylinkės teismas 2020 m. rugsėjo 30 d. nutartimi skundą atmetė.
- 6. Pirmosios instancijos teismas nustatė, kad antstolės žinioje yra vykdomoji byla Nr. 0005/12/02503, pradėta pagal Klaipėdos miesto apylinkės teismo 2012 m. birželio 15 d. nutartį dėl nekilnojamojo turto hipoteka užtikrintos skolos išieškojimo iš įkeisto turto, kurioje skolininkė V. K., o išieškotoja AB SEB bankas. 2013 m. lapkričio 25 d.turto pardavimo iš varžytynių aktu pardavus skolininkei priklausantį įkeistą turtą, antstolė, atsižvelgdama į tai, kad iš įkeisto turto pardavimo gautų išių skolai padengti nepakako, nutarė tęsti nepadengtos skolos dalies, sudarančios 450 343,53 Lt (130 428,50 Eur), išieškojimą iš kito skolininkei priklausančio turto. Vykdomosios bylos duomenimis, 2018 m. sausio 15 d. antstolės kontoroje gautas pranešimas anglų kalba (be vertimo), adresuotas antstolei B. Tamkevičienei, apie bankroto bylos skolininkei iškėlimą; antstolės kontoroje šis dokumentas su vertimu į lietuvių kalbą gautas 2018 m. lapkričio 30 d.
- 7. Pirmosios instancijos teismo vertinimu, pareiškėja iki šiol nėra pateikusi įrodynų, patvirtinančių, kad išieškotoja AB SEB bankasbuvo tinkamai informuota apie Jungtinėje Karalystėje pradėtą pareiškėjos nemokumo procedūrą. Išieškotojai 2020 m. rugpjūčio 7 d. atsiliepimu pakartotinai patvirtinus, kad ji jokia forma nebuvo gavusi pranešimo apie vykdomą pareiškėjos bankroto procesą, pirmosios instancijos teismas pareiškėjos skunde nurodytą aplinkybę, kad kreditorė AB SEB bankas buvo tinkamai įtraukta į skolininkės nemokumo procedūrą Jungtinėje Karalystėje, pripažino neįrodyta ir vertino tik kaip subjektyvią pareiškėjos atstovo nuomonę.
- 8. Pažymėjęs, kad Lietuvos Aukščiausiasis Teismas 2020 m. gegužės 6 d. nutartyje ivalinėje byloje Nr. 3K-3-144-684/2020 padarė išvadą, jog antstolės informavimas apie užsienio valstybėje prasidėjusį skolininkės bankroto procesą nesudaro pakankamo pagrindo pripažinti, kad tokiu būdu buvo sudarytos tinkamos priekitoks kreditoriui dalyvauti kitoje valstybėje narėje vykusiame skolininkės bankroto procese, pirmosios instancijos teismas nusprendė, jog nėra pagrindo tenkinti pareškėjos skundo dėl antstolės veiksmų, nes prie 2020 m. birželio 2 d. prašymo pridėti dokumentai nepatvirtina jame dėstomų aplinkybių. Pirmosios instancijos teismo vertinimu, nei pareškėjos skundo dėl antstolės veiksmų, nes prie 2020 m. birželio 2 d. prašymo pridėti dokumentai nesudaro pakankamo pagrindo pripažinti, kad pareiškėjos kreditoriams buvo sudarytos tinkamos priekidos dalyvauti kitoje valstybėje narėje vykusiame pareškėjos bankroto procese.
- Klaipėdos apygardos teismas, išnagrinėjęs civilinę bylą pagal pareiškėjos atskirąjį skundą, 2020 m. guodžio 3 d. nutartimi Klaipėdos apylinkės teismo 2020 m. rugsėjo 30 d. nutarties dalį dėl antstolės veiksmų vykdomojoje byloje Nr. 0005/12/02503 paliko nepakeistą, kitą šios nutarties dalį panaikino ir perdavė bylos dalį pirmosios instancijos teismui nagrinėti iš naujo.
- 10. Apeliacinės irstancijos teismas nurodė, kad pareiškėja 2020 m. birželio 2 d. kreipėsi su prašymu dėl vykdomųjų bylų nutraukimo, pateikdama bankroto paraiškos dėl nemokumo ištrauką ir kreditorių sąrašą, kuriuose į kreditorių sąrašą buvo įtraukti visi antstoliai, vykdę skolų išieškojimą iš pareiškėjos. Šiuose dokumentuose skolininkės kreditore nurodyta antstolė B. Tamkevičienė, ties antstolės pavarde nurodytas finansinis reikalavimas 151 042,59 GBP, taip pat antstolės užvestos vykdomosios bylos, kurioje vykdomas išieškojimas kreditorei AB SEB bankui, numeris 0005/12/02503.
- 11. Apeliacinės instancijos teismo vertinimu, pareiškėjos pateiktais papiklomais duomenimis nustatyta, kad kreditorių sąraše ir bankroto paraiškoje dėl nemokumo nurodyta kreditorė antstolė B. Tamkevičienė, o nurodytas antstolės finansinio reikalavimo dydis galbūt atitinka AB SEB banko finansinių reikalavimų arba šios kreditorės finansinių reikalavimų ir antstolės vykdymo išlaidas, arba visų skolininkės kreditorių finansinius reikalavimus ir antstolės vykdymo išlaidas, arba tik antstolės vykdymo išlaidas šioje ar visose vykdomosiose bylose, kuriose vykdomas išleškojimas iš skolininkės.
- 12. Apeliacinės irstrancijos teismo nuomone, aptarti duomenys ir teisinis reglamentavimas teikia pagrindą daryti išvadą, kad antstolė buvo įtraukta į pareiškėjos bankroto bylą Jungtinėje Karalystėje ir kad Jungtinės Karalystės nemokumo tamybos 2018 m. gruodžio 19 d. pažymos pagrindų galbūt buvo nurašytos antstolės vykdomojeje (-ose) vykdomojeje (-ose) vykdomojeje (-ose) vykdomas šieškojimas iš pareiškėjos, patirtos vykdymo išlaidos. Pareiškėja nepateikė įrodymų, patvirtirančių, kad į pareiškėjos nemokumo bylą buvo įtraukta kreditorė. BSEB bankas ir pasibaigus bankroto procedūrai 2018 m. gruodžio 19 d. pasibaigė pareiškėjos prievok šiai kreditorei. Tai reiškia, kad bankroto byloje nemrodytos prievokės nenurodytiems kreditoriams nepasibaigia ir turi būti vykdomos toliau.
- 13. Pažymėjęs, kad galbūt pareiškėjos prievolė kreditorei AB SEB bankui ir buvo nurodyta bankroto paraiškoje, tačiau ši kreditorė nebuvo įtraukta į kreditorių sąrašą, nebuvo tiesiogiai informuota (įteikiant Reglamento 2015/848 54 straipsnio reikalavimus attirinkantį atskirą pranešimą (angl. individual notice)) apie pradėtą pareiškėjos nemokumo procesą, nebuvo užrikrinta jos teisė būti išklausytai ir tiesiogiai dalyvauti procese, apeliacinės instancijos teismas nusprendė, kad 2018 m. gruodžio 19 d. pasbiagisis pareiškėjos bankroto procedūra nesukintų jos prievolės kreditorei AB SEBbankui vykdymui ir jos nepanaikina, todėl pirmosios instancijos teismas še smės tinkamai aiškino ir taikė proceso teisės normas ir priemė pagrįstą bei teisėtą nutartį dėl antstolės veiksmų vykdomojoje byloje Nr. 0005/12/02503.
- Del pareiškėjos argumentų antstolės veiksmų, nesustaddant vykdomosios bylos, teisėtumo klausimu apeliacinės instancijos teisms nurodė, kad šių antstolės veiksmų vertinimas nesudaro šios civilinės bylos nagrinėjimo dalyko. Nagrinėjamu atveju didesni atidumo ir rūpestingumo rekalavimu java keliami skolininkei, kuri Jungtinėje Karalystėje inicijavonemokumo bylą ir, turėdama pareigą pateikti informaciją apie visus savo kreditorius bei jų finansinius reikalavimus, nebuvo pakankamai atidi ir rūpestinga. Be to, ši nutartis neužkerta kelio pareiškėjai, jeigu ji mano, kad antstolė vykdymo proceso metu atliko neteisėtus veiksmus ir pareiškėja dėl to patyrė žalą, reikalauti ši antstolės žalos atlyginimo arba dar kartą inicijuoti bankroto procesą.

III. Kasacinio skundo ir atsiliepimo į jį teisiniai argumentai

- 15. Pareiškėja kasaciniu skundu prašo panaikinti Klaipėdos apylinkės teismo 2020 m. rugsėjo 30 d. nutartį ir Klaipėdos apygardos teismo 2020 m. gruodžio 3 d. nutartį ir priimti naują sprendimą tenkinti pareiškėjos skundą dėl antstolės veiksmų. Kasacinis skundas grindžiamas šiais argumentais:
 - Instoics veiksmi, Rašacinis skuriuas grinužamias grunžamias sata argurenias:

 15.1. Bylą nagrinėję teismai pažeidė proceso teise?s normas, reglamentuojanc?ias i?rodine?jima? ir i?rodymu? vertinima? (Lietuvos Respublikos civilinio proceso kodekso (toliau ir CPK) 176 straipsniį, 177 straipsnio 1 dalį, 178 straipsniį, 185 straipsniį, bei nukrypo nuo Lietuvos Aukščiausiojo Teismo šiuo klausimu suformuotos praktikos. Iš pareškėjos pateiktų dokumentų paraškos bankroto byloje štraukos ir kreditorių sąrašo akivaizdu, kąd pareškėja savo bankroto byloje šviešino duomenis apie skolą kreditori AB SEBbankui (bankroto byloje į kreditorių sąrašą buvo įtraukti visi antstoliai (tarp jų ir antstolė B. Tamkevičienė), vykdę skolų sieškojimą pareškėjos kreditorių, kuriems ji buvo skolinga, naudar šala antstolės unrodyta 151 042,59 GBP skolos sura; paraškoje dėl bankroto nurodytas antstolės užvestos vykdomosios bylos numeris 0005/12/02503), todėl pripažintira, jog šios kreditorės naudai iš pareškėjos šieškoma skolos suma (taigi ir kreditorė AB SEB bankas) buvo įtraukta į pareškėjos bankroto procesa, primosios instancijos teismas šių pateiktų įrodymų apie kreditorės AB SEB bankas pluvo įtraukta į pareškėjos bankroto procesą, primosios instancijos teismos šius pateiktų įrodymų apie kreditorės AB SEB bankas pluvo įtraukta į pareškėjos bankroto procesą ir kad Jungtinės Karalystėje ir kad Jungtinės Karalystės nemokumo tarnybos 2018 m. gryuodžio 19 d. pažymos pagrindų galbūt buvo nurašytos bankroto paraškoje antstolės vykdomoje (-ose) vykdomoje pripažinti, kad kasatorės prievolės vykdomoje byloje (-ose) vykdomoji byla užbaigtina.

 Pirmiau nurodytai procesa teisės pormu pažeidirai kimė Reglamento 2015/848 nevetau (tiek, kiek jos sušinsjos su kreditorės AB SEB bank iraukimų į fizino aspres bankroto procesa ir prievolių šiai kreditorie
 - 15.2. Pirmiau nurodyti proceso teisės normų pažeidimai lėmė Reglamento 2015/848 nuostatų (tiek, kiek jos susijusios su kreditorės AB SEB banlo įtraukimu į fizinio asmens bankroto procesą ir prievolių šiai kreditorėi pasibaigimi) netinkamą aškinimą ir taikymą. Reglamento 2015/848 20 straipsnio 1 dalies turinys akšintimas taip, kad teismo sprendimas iškelti fizinio asmens bankroto bylą Lietuvos Respublikoje sukela tokias pasekmes kaip ir bylą iškėlusioje šalyje. Lietuvos Aukščiausiasis Teismas 2017 m. lapkričio 10 d. nutartyje civilinėje byloje Nr. 3K-3-398-421/2017, remdamasis Europos Sąjungos Teismos pastktia, konstatavo, kad ne bet koks, o tik akwaizdus joje nurodytų asmens teisių pažeidimas gali būti pagrindas atsisakyti prapažinti ktoje valstybėje narėje priimtą sprendimą bankroto byloje. Teisma, padarydami švadą, kad byloje nebuvo pateikta duomenų, patvirtinančių kreditorės AB SEB banko tiesioginį informavimą apie bankroto bylos pareiškėjai škėlimą, turėjo atsižvelgti į formuojamą teismų praktiką dėl įrodinėjamų aplinkybių tokio pobūdžio bylose ir proceso teisės normas dėl įrodymų vertinimo (CPK 185 straipsnis).
 - 15.3. Iškėlis pareškėjai bankroto bylą, antstolė 2018 m. sausio 15 d. pranešimu informuota apie bankroto bylos škėlimą, o 2018 m. lapkričio 30 d. antstolei įteiktas pakartotinis pranešimas su vertimu į lietuvių kalbą, 2019 m. kovo 4 d. pateiktas Nemokumo tamybos pranešimas ir dokumentai su vertimu į lietuvių kalbą, kuriais antstolė informuota apie skolininkei iškeltą fizinio asmens bankroto bylą Jungtinėje Karalystėje, bei pažyma apie atleidimą nuo skolų. Antstolė neinformavo išeiskotojos AB SEBbanko apie 2018 m. sausio 15 d. gautus duomenis, taip pat nesiėmė veiksmų, nustatytų Lietuvos Respublikos fizinių asmenų bankroto įstatymo (toliau FABI) 20 straipsnio 1 dalbįe, CPK 626 straipsnio 1 atlaise 3 puntuke, 632 straipsnio 1 dalbės 6 puntike. Išieškotoja AB SEB bankas taip pat turi pareigą domėtis ykdymo proceso eiga CPK 640 straipsnio 2 taiktas), tačiau, ykdomosios bylos duomeninis, vykdymo procese laikosi pasyvios pozicijos. 2020 m. birželio 2 d. pareiškėja pateikė duomenis, kad kreditorės AB SEBbanko finansinis reikalavimas, dėl kurio šieškojimo pradėta

vykdomoji była Nr. 0005/12/02503, buvo įtrauktas į fizinio asmens bankroto procesą (t. y. kreditorės finansinis reikalavimas patvirtintas, vykdymą atliekanti antstolė tinkamai ir laiku informuota apie iškeltą bankroto bylą), o antstolė pateikė duomenis, kad ji nevykdė imperatyvių teisės normų reikalavimų – nesustabdė vykdomosios bylos ir neperdavė bankroto bylą nagrinėjusiam teismui. Tokiomis aplinkybėmis bylą nagrinėjų teismai neturėjo apsimboti antstolės patvarkyme nurodytų motyvų primtuose procesiniuose sprendimuose atkartojimu, o privalėjo išnagrinėti bylą iš esmės ir pareiškėjos skundą patenkinti, nurodydami, kad vykdomosios bylos laikytinos užbaigtomis CPK 632 straipsnio 1 dalies 6 punkto pagrindu nuo 2017 m. gruodžio 19 d.

- 16. Suinteresuotas asmuo AB SEB bankas prašo pareiškėjos kasacinį skundą atmesti. Atsiliepime nurodomi šie argumentai:
 - 16.1. Pareiškėja nepateikė į bylą jokių duomenų, patvirtinančių, kad ji pati ar per savo bankroto administratorių būtų tinkamai informavusi būtent kreditorę AB SEB banlą apie jai pradėtą fizinio asmens bankroto procesą. Reglamento 2015/848 54 straipsnio 1 dalyje aiškiai nustatyta, kad, škėlus nemokumo bylą valstybėje narėje, jurisdikciją turintis tos valstybės teismas arba to teismo paskirtas nemokumo specialistas nedelsdamas informuoja zinomus užseinio kreditorius. Reglamente 2015/848 nemustatyta galimybės alternatyviai informuoja artistolius procesą nemokumo procesą nėra pakankamas pagrindas konstatuoti, kad kreditorė į jį buvo faktiškai įtraukta. Bylos duomeninis, į pareiškėjos bankroto bylą informuojant buvo įtraukta antstolė, o ne bankas.
 - 16.2. Pareiškėja nepagrįstai savo prievolę informuoti apie iškeltą fizinio asmens bankroto bylą kitoje Europos Sąjungos valstybėje narėje perkelia pačiai kreditorei, teigdama, jog AB SEB bankas taip pat turėjo pareigą domėtis vykdymo procesu. Nagrinėjamu atveju būtent pareiškėja elgėsi pasyviai, neinformavo kreditorės apie jai pradėtą nemokumo procesą, nors tokią pareigą turėjo.
 - 16.3. Pareiškėja, manydama, kad antstolės neveikimas (kreditorės neinformavimas apie pareiškėjai pradėtą fizinio asmens bankroto procesą Jungtinėje Karalystėje) sukėlė jai neigiamų padarinių (pažeidė jos teises), galėjo skusti antstolės veiksmus dėl nurodyto neveikimo, tačiau, to nepadariusi, pareiškėja neturi teisės reikšti naujų reikalavimų kasaciniame skunde.
- 17. Antstolė atsiliepimu į kasacinį skundą prašo pareiškėjos kasacinį skundą atmesti. Atsiliepime nurodomi šie argumentai:
 - 17.1. Pareiškėjos naujai pateikti įrodymai patvirtina tik tai, kad į Jungtinėje Karalystėje pareiškėjai iškeltą nemokumo bylą buvo įtraukta antstolė B. Tamkevičienė. Ji nėra kreditorės AB SEB banka atstovė. Pareiškėja iki šiol nėra pateikusi jokių įrodymų, kurie patvirtintų, kad tinkamai (tiesiogiai) informavo šią kreditorę apie prasidėjusią nemokumo proceeditrą Jungtinėje Karalystėje ir kad kreditorei buvo sudarytos galimybės dalyvauti pareiškėjos nemokumo proceeditrą užiseino valstybėje. Priešingai ir būtent skolininkas, kurio iniciatyva pradėta nemokumo proceeditrą užiseinio valstybėje, turi pareigą pateikti informaciją, ir ne bet kaip, o įstatymą nustatyta forma ir tvarka, ir ne bet kam, o konkretiems įstatyme nurodytiems subjektams (Reglamento 2015/848 54 straipsnis). Tai, kad vykdymo proceso dalyvis (šiuo atveju skolininkė) neatlieka aktyvių veiksmų ir jų reikalujų tik iš antstolės, parodo, kad jis nėra suinteresuotas sklandžiu, operatyviu ir ekonomišku vykdomosios bylos vykdymu. Dėl esamos padėties atsakomybę turi prisiimti būtent skolininkė, nes ji pati neinformavo savo kreditorės AB SEB banko apie pradėtą nemokumo procedūrą Jungtinėje Karalystėje, nesidomėjo, ar iš jos vykdomas priverstinis skolos išieškojimas nėra sustabdytas.
 - 17.2. Teismai pareiškėjos pateiktus dokumentus išanalizavo ir įvertino laikydamiesi įrodymų vertinimo taisyklių. Kasaciniame skunde nurodytos aplinkybės, kad prie antstolės pavardės yra nurodyta 151 042,59 GBP, o prie šios sumos vykdomosios bylos numeris, savaime nepatvirtina, jog kreditorė AB SEB bankas buvo įtraukta į pareiškėjos kreditorių sąrašą Jungtinėje Karalystėje jai iškeltoje nemokumo byloje.
 - 17.3. Kasaciniame skunde nepagrįstai remiamasi Lietuvos Aukščiausiojo Teismo 2017 m. lapkričio 10 d. nutartyje civilinėje byloje Nr. 3K-3-398-421/2017 pateiktais išaiškinimais, nes skiriasi šios ir nagrinėjamos bylos faktinės aplinkybės.

Teisėjų kolegija

konstatuoja:

IV. Kasacinio teismo argumentai ir išaiškinimai

Dėl kreditoriaus įtraukimo į kitoje Europos Sąjungos valstybėje narėje prasidėjusį jo skolininko fizinio asmens nemokumo procesą ir kreditoriaus informavimo apie šį procesą

- 18. Nagrinėjamoje byloje su ginču susijusi fizinio asmens bankroto byla pareiškėjai iškelta 2017 m. gruodžio 19 d. ir vykdyta bei užbaigta tuo metu Europos Sąjungos valstybe nare buvusioje Jungtinėje Karalystėje, o byloje keliamas klausimas dėl nurodytos bankroto bylos teisinių padarinių Lietuvos Respublikoje, todėl šioje byloje taikytinos 2017 m. birželio 27 d. įsigaliojusio Reglamento 2015/848, reglamentuojančio Europos Sąjungoje vienos valstybės narės ribas peržengiančius nemokumo procesus, nuostatos.
- 19. Vadovaujantis Reglamento 2015/848 1 straipsnio 1 dalimi, šis reglamentas taikomas viešai nagrinėjamoms kolektyvinėms byloms. Reglamento 2015/848 2 straipsnio 1 dalyje kolektyvinė byla apibrėžiama kaip byla, kurioje dalyvauja visi skolininko kreditoriai arba didelė jų dalis, su sąlyga, kad pastaruoju atveju šia byla nedaromas poveikis joje nedalyvaujančių kreditorių reikalavimams.
- 20. Reglamento 2015/848 7 straipsnio 1 dalyje nustatyta, kad, išskyrus atvejus, kai šiame reglamente nustatyta kitaip, nemokumo byloms ir jų pasekmėms taikoma valstybės narės, kurios teritorijoje iškelta tokia byla, teisė (lot. lex fori concursus). Pagal to paties reglamento 7 straipsnio 2 dalį, valstybės, kurioje iškelta byla, teisė nustato tos bylos iškėlimo sąlygas, jos eigą ir užbaigimą, o visų pirma ji, be kitų, nustato: c) attinikamus skolininko ir nemokumo specialisto įgaliojimus; g) reikalavimus, kurie turi būti nukreipti į nemokaus skolininko turtą, ir reikalavimų atsiradusių iškėlus nemokumo bylą, vertininą; h) taisykles, reguliuojančias iš realizutot turto gautų pajamų paskirstymą, reikalavimų eiliškumą ir teises kreditorių, kuriems po nemokumo bylos iškėlimo pavyko patenkinti dalį jų reikalavimų remiantis daiktine teise arba įskaičius tarpusavio reikalavimus; j) nemokumo bylų užbaigimo, ypač pasiekus susitarimą su kreditoriais, sąlygas ir pasekmes; k) kreditorių teises po nemokumo bylos užbaigimo ir kt.
- 21. Reglamento 2015/848 19 straipsnio 1 dalyje įtvirtinta taisyklė, kad bet kuris valstybės narės teismo sprendimas iškelti nemokumo bylą pripažįstamas visose kitose valstybėse narėse nuo to momento, kai sprendimas įsiteisėja nemokumo bylą iškėlusioje valstybėje narėje.
- 22. Nurodytas automatinio pripažinimo principas taikomas ne tik sprendimams iškelti nemokumo bylą, bet ir kitiems sprendimams, susijusiems su nemokumo byla, tarp jų sprendimams, susijusiems su nemokumo bylos eiga bei jos užbaigimu (Reglamento 2015/848 32 straipsnio 1 dalis).
- 23. Nagrinėjamos bylos duomenimis, Jungtinės Karalystės nemokumo tamybos 2017 m. guodžio 19 d. bankroto nutartimi (angl. Bankruptcy Order) pareiškėjai buvo iškelta fizinio asmens bankroto byla (ši nutartis Reglamento 2015/848 prasme laikytina procesiniu sprendimu dėl pareiškėjos bankroto bylos iškelimo), ji užbaigta 2018 m. gruodžio 19 d. Jungtinės Karalystės nemokumo tamybai išdavus pareiškėjai pažymą Nr. 5039116 apie atleidimą nuo skolų (angl. Certificate of Discharge), ši pažyma pagal nurodytą reglamentą attitinka procesinio sprendimo dėl bankroto bylos užbaigimo sampratą.
- 24. Aptarti procesiniai dokumentai pagal Reglamentą 2015/848 (žr. šios nutarties 21, 22 punktus) yra pripažistami kitose Europos Sąjungos valstybėse narėse netaikant jokių specialių procedūrų, o jų sukeliami teisiniai padariniai turi būti nustatomi pagal Jungtinės Karalystės teisę (žr. šios nutarties 20 punktą).
- 25. Fizinių asmenų bankroto procedūras Jungtinėje Karalystėje įtvirtina 1986 m. Nemokumo įstatymas (angl. Insolvency Act 1986), procedūrinius nemokumo procesų klausimus taip pat reglamentuoja 2016 m. Anglijos ir Velso nemokumo taisyklės (angl. The Insolvency (England and Wales) Rules 2016), Jungtinėje Karalystėje 2006 m. balandžio 4 d. įsigaliojusios 2006 m. Tarptautinio nemokumo taisyklės (angl. The Cross-Border Insolvency Regulations 2006).
- 26. 1986 m. Nemokumo įstatymo 278 straipsnyje ("Pradžia ir tąsa") įtvirtinta, kad asmens, kurio atžvilgiu priimtas įsakymas dėl bankroto, bankrotas: a) prasideda tą dieną, kada yra priimamas įsakymas, ir b) tęsiasi tol, kol asmuo bus atleistas [nuo įsipareigojimų] pagal tolesnes šio skyriaus nuostatas.
- 27. 1986 m. Nemokumo įstatymo 279 straipsnio ("Trukmė") 1 dalyje nustatyta, kad bankrutavęs asmuo atleidžiamas [nuo įsipareigojimų] pasibaigus vienerių metų terminui, pradedant skaičiuoti nuo datos, kurią prasideda bankrotas. Atleidimo nuo įsipareigojimų teisiniai padariniai nurodyti šio įstatymo 281 straipsnije. Jo 1 dalyje įtvirtinta bendroji taisyklė, kad asmuo atleidžiamas nuo visų bankroto skolų. Šiame straipsnyje taip pat nurodytos išimtys, kai asmuo nėra atleidžiamas nuo įsipareigojimų. Viena jų įtvirtinta 281 straipsnio 6 dalyje, joje nurodyta, kad atleidimas nuo įsipareigojimų neatleidžia bankrutavusio asmens nuo kitų bankroto skolų, kurios nėra įrodomos jo bankroto procese.
- 28. Iškėlus skolininkui tarpvalstybinę bankroto bylą, vienintelis būdas kreditoriams, esantiems kitoje valstybėje narėje, patenkinti savo reikalavimą dalyvauti nagrinėjant bylą lygiomis galimybėmis su kitų valstybių narių kreditoriais. Fizinio asmens bankroto byla yra kolektyvinė byla. Pagal Reglamento 2015/848 53 straipsnį bet kuris užsienio kreditorius gali bet kokia ryšio priemone, pripažįstama pagal valstybės, kurioje iškelta byla, teisę, pateikti reikalavimus nemokumo byloje. Tam, kad užsienio kreditorius galėtų įgyvendinti šią teisę, jis turi būti informuotas apie bankroto bylos iškelimą ir su tuo susijusius padarinius.
- 29. Reglamento 2015/848 54 straipsnio ("Pareiga informuoti kreditorius") 1 dalyje nustatyta, kad iškėlus nemokumo bylą valstybėje narėje, jurisdikciją turintis tos valstybės teismas arba to teismo paskirtas nemokumo specialistas nedesdamas informuoja žimoms užsienio kreditorius. Pagal to paties straipsnio 2 dalį, arkiru pramešimu (angl. individual notice) pateiktoje 1 dalyje nurodytoje informacijoje visų pirma nurodoma termino pabaiga, nuobaudos dalto termino nesitaltymo, tamyba ar institucija, igaliotos primiti pateiktus reikalavimus ir kitas nustatytas priemores. Tokiame pranešime taip pat nurodoma, ar kreditoriai, kurie turi pirmumo teisėg arba kurių reikalavima yra užikrinti daiktinės teisės užikrinimo priemore, turi pateikti reikalavimus. Prie pranešimo taip pat pridedama 55 straipsnioje nurodytos standartinės reikalavimų pateikimo formos kopija arba informacija apie tai, kur galima gauti tą formą. Aptariamo straipsnio 3 dalyje įtvirtinta, kad šio straipsnio 1 ir 2 dalyse nurodyta informacija apie nermokumo bylą". Ji perduodama parengta pagal 88 straipsni, Ši forma skebiema Europos e. teisingumo portale, o jos antrastė visomis oficialiosiomis Sąjungos institucijų kalbomis "Pranešimas apie nermokumo bylą". Ji perduodama parengta bylos šikėlimo valstybės valstybine kalba arba, jei toje valstybėje narėje yra kelios valstybinės kalbos, nemokumo bylos iškelimo vietos valstybinė kalba arba viena ši valstybinių kalbų, arba kita kalba, kurią ta valstybė nurodė kaip priintiną pagal 55 straipsnio 5 dalį, jei yra pagrindas manyti, kad tą kalbą užsienio kreditoriai moka geriau.
- 30. 2006 m. Tarptautinio nemokumo taisyklių 14 straipsnyje nustatyta, kad jeigu pagal Jungtinės Karalystės teisę reikalaujama pateikti pranešimus kreditoriams, tai tokia pačia tvarka turi būti pranešama ir užsienio kreditoriams (nurodyto straipsnio 1 dalis). Tokie pranešimai užsienio kreditoriams pateikami individualiai, išskyrus atvejus, kai teismas laiko, jog esant tam tikroms aplinkybėms kita pranešimo forma būtių daug tinkamesnė; arba jei Jungtinės Karalystės kreditoriams pranešama skelbimu, tai pranešimas žinomiens užsienio kreditoriams taip pat gali būti paskelbiamas užsienio laikraštyje, kurį Jungtinės Karalystės nemokumo tamyba laiko tinkamiausiu, galinčiu užtikrinti, kad pranešims turinys taps žinomas užsienio kreditoriams (nurodyto straipsnio 2 dalis).
- 31. Remiantis 2016 m. Anglijos ir Velso nemokumo taisyklių 10.35 punktu, bankroto paraškoje (angl. bankruptcy application) skolininkas privalo pateikti informaciją, nurodytą 7 priede, kuri apima informacijos apie visus skolininko kreditorius pateikimą (kreditoriaus vardas, pavardė (pavadinimas) ir adresas; sąskaitos numeris; skolos atsiradimo data; skolos dydis; kreditoriaus reikalavimų užtikrinimas daiktinės teisės priemonėmis).
- 32. Minėta, kad, esant iškeltai tarpvalstybinei bankroto bylai, naudojamasi Reglamentu 2015/848 patvirtinta standartine pranešimo apie nemokumo bylą forma, ji turi būti išsiusta visiems žinomiems bankrutuojančio fizinio asmens kreditoriams, nepriklausomai nuo to, kurioje valstybėje narėje šie kreditoriai gyvena, juridinio asmens atveju vykdo veiklą. Žinomų kreditorių informavimo pareigas tenka nemokumo bylą iškėlusiam valstybės narės teismui ar jo paskirtam bankroto administratoriui. Teisėjų kolegija pažymi, kad tinkamas šios pareigos įgyvendinimas neinanomas be skolininko sąžiningamo: bendradarbiavimo su kreditoriais ir institucijomis, teisingos bei išsamios informacijos apie egzistuojančius kreditorius, tarp jų ir užsienio, bankroto administratoriui ar nemokumo bylą iškelusiam teismui prieš ir per bankroto bylą atskleidimo. Būtent taip turi elgtis sąžiningai bankrutoajantis asmuo, kuris iš bankroto proceso turi tikėtis ne atteidimo nuo skolų (jų "nurašymo"), o galinybės atkurti savo mokumą kartu užikrinant maksimalų kreditorių reikalavimų patenkinimą. Skolininko (sąžiningai) pateiktų duomenų pagrindu jo bankroto procesą įtraukti kreditoriai ne tik įgyja teisę gauti savo reikalavimų patenkinimą iš kšų, gautų pardavus bankrutavusio fizinio asmens turtą, bet ir yra informuojami apie bankroto proceso pradžią bei eigą, gali atlikit teisės aktuose nustatytus procesinius veiksmus, siekdami užikrinti veiksminga skolininko turto administravimą, naudotis kitomis Reglamente 2015/848 įtvirtintoms teisėmis: ginčyti nemokumo bylą iškėlusio teismo jurisdikciją, inicijuoti šalutinės nemokumo bylos iškėlimą dėl attirikamoje valstybėje narėje esančio skolininko turto ir kt.
- 33. Remdamasi pirmiau šioje nutartyje aptartu teisiniu reglamentavimu ir šidėstytais argumentais, teisėjų kolegija pažymi, kad dėl atleidimo nuo įsipareigojimų vykdymo apimties ir taikymo konkrečiam kreditoriui spręstina įvertinus, ar šis kreditorius buvo tinkamai informuotas apie Europos Sąjungos valstybėje narėje jo skolininkui iškeltą fizinio asmens bankroto procesą bei turėjo galimybę jame dalyvauti ir ar valstybės narės, kurios teritorijoje buvo iškelta tokio fizinio asmens bankroto byla, nacionalinių teisės aktų nustatyta tvarka šis kreditorius bei jo finansinis reikalavimas buvo įtraukti į skolininko nemokumo procesą.
- 34. Taigi tik nustačius, kad Lietuvoje esantis kreditorius buvo tiesiogiai informuotas (iteikiant Reglamento 2015/848 54 straipsnio reikalavimus atitinkantį atskirą pranešimą (angl. individual notice)) apie kitoje valstybėje narėje prasidėjusį jo skolininko bankroto procesą, ir konstatavus, kad šis kreditorius, patvirtinant jo reikalavimą, buvo įtrauktas į fizinio asmens bankroto procesą tos valstybės narės teisės aktų nustatyta tvarka, egzistuoja pagrindas teigti, kad atleiklimo nuo įsipareigojimų dokumentas apima šio kreditorius finansinį reikalavimą ir skolininkas gali tikėtis vykdomosios bylos nutraukimo bei prievolės kreditoriui pasibaigimo Lietuvoje vykstančiame šieškojimo procese.
- 35. Nagrinėjamoje byloje, sprendžiant, ar Jungtinės Karalystės nemokumo tarnybos 2018 m. gruodžio 19 d. pažymosNr. 5039116 apie atleidimą nuo skolų pagrindu pareiškėja atleistina nuo įsipareigojimo kreditorei AB SEB bankui vykdymo (taigi ir nutrauktina ginčo vykdomoji byla), įvertintina, ar ši kreditorė buvo tinkamai (kaip tai nustatyta Reglamento 2015/848 54 straipsnyje, 2006 m. Tarptautinio nemokumo taisyklių 14 straipsnyje) informuota apie Jungtinėje Karalystėje jos skolininkei (pareiškėjai) iškeltą fizinio asmens bankroto procesą, taip sudarant priekidas šiai kreditorei jame dalyvauti, ir ar Jungtinės Karalystės teisės aktų nustatyta tvarka kreditorė ABSEB bankas bei jos finansinis reikalavimas buvo įtraukti į pareiškėjos nemokumo procesą.
- 36. Kreditorė AB SEB bankas teigia negavusi jokio (asmeninio(individualaus)) pranešimo apie pareiškėjai Jungtinėje Karalystėje vykdytą nemokumo procesą ir nedalyvavo šiame procese; apie jį buvo informuota tik išieškojimą vykdanti antstolė.
- 37. Pareiškėja to neginčija, teigia, kad apie jai iškeltą fizinio asmens bankroto bylą tinkamai ir laiku buvo informuota antstolė, tačiau jos bankroto paraiškoje ir kreditorių sąraše buvo įtraukti visi antstoliai (tarp jų ir antstolė B. Tamkevičienė), vykdę skolų išieškojimą kreditorių (tarp jų ir AB SEB banko), kuriems ji buvo skolinga, naudai, šiuose dokumentuose nurodyta finansinio reikalavimo suma (151 042,59 GBP = apie 175 325,12 Eur) atitinka pareiškėjos skolą (170 429,99 Eur + vykdymo išlaidos) kreditorei AB SEB bankui, ir tai patvirtina, jog ji savo bankroto byloje tinkamai išviešino duomenis apie turimą skolą kreditorei AB SEB bankui.
- 8. Pareškėjos manymu, jai bankroto paraškoje ties įrašu "Dabartinė mokėtina suma" (angl. Amount currently owed) nurodžius kreditorės AB SEB banlo naudai šieškomą 151 042,59 GBP skolos sumą, ties įrašu "Kreditoriaus vardas" (angl. Creditor's name) ją šieškančios antstolės B. Tamkevičienės kontora (angl. Bailiff Amtstole Brigita Tamkeviciene Klaipeda Kontora), o ties įrašu "Nuorodos numeris" (angl. Reference number) be kita ko, Nr. 0005/12/02503 Įvykdomosios bylos numeri), šios kreditorės raudai iš pareškėjos šieškoma 151 042,59 GBP skolos suma buvo parakta į jos pareškėjos terinimu, tai, kad kreditorės AB SEB banko naudai išsekšoma 151 042,59 GBP skolos suma buvo parakta į jos pareškėjos stienima samens bankroto procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko procesą, tekia pagrindą daryti šivadą, jog ir kreditorė AB SEB banko p

pagrindu pasībaigė pareiškėjos prievolė kreditoriei AB SEB bankui. Pareiškėjos teigimu, bylą nagrinėję teismai neįvertino jos į bylą pateiktų dokumentų (paraiškos bankroto byloje ištraukos ir kreditoriaus sąrašo) kaip tokių [patvirtinančių kreditorės įtraukimą į nemokumo procesą], todėl pažeidė proceso teisės normas, reglamentuojančias įrodinėjimą ir įrodymų vertinimą, bei nukrypo nuo kasacinio teismo šiuo klausimu formuojamos praktikos.

- 39. Minėta, kad pareiga informuoti žinomus užsienio kreditorius apie fiziniam asmeniui iškeltą bankroto bylą tenka tą bylą nagrinėjančiam teismui arba paskirtam nemokumo administratoriui.
- 40. Kasacinis teismas tokio pobūdžio bylose yra išaiškinęs, kad teisės mokslo doktrinoje "žinomais" kreditoriais laikomi tie kreditoriai, kurie gali būti nustatyti iš buhalterinių bei kitų pateikiamų dokumentų arba kuriuos nustato pats bankroto administratorius (Lietuvos Aukščiausiojo Teismo 2015 m. balandžio 8 d. nutartis civilinėje byloje Nr. 3K-3-197-611/2015).
- 41. Pareiškėjos į bylą pateiktų dokumentų (paraiškos bankroto byloje ištraukos ir kreditoriaus sąrašo) duomenimis, kreditorė AB SEB bankas nebuvo įrašyta į bankroto paraišką (angl.bankruptey application), kurią pildo ir nemokumo bylą iškelančiam subjektui pateikia būtent bankroto bylą siekiantis išsikelti asmuo (2016 m. Anglijos ir Velso nemokumo taisyklių 10.35 punktas). Byloje nėra kitų duomenų, patvirtinančių, kad pareiškėjos fizinio asmens bankroto bylą administratoriai buvo pateikti dokumentai, kidžiantys identifikuoti Lietuvoje esančią pareiškėjos kreditorę AB SEB banlą. Atsižvelgdama į tai bei remdamasi pirmiau išoje nutartyje šdeistytais argumentais del (sąžinings) skolpiniko postejos suteikti bankroto procesą vykdančiam subjektiu visą reikalingą informaciją, be kia ko, apie savo esamus kreditoris, teisėjų kolegija konstatuoja, kad pagal byloje esančius (pareiškėjos šviešintus jos nemokumo procese) duomenis nėra pagrindo daryti išvadą, jog nurodyta kreditorė jos skolininkės (pareiškėjos) fizinio asmens bankroto bylą vykdžiusiam subjektui vigalėjo būti laikoma, žinoma" Reglamento 2015/848 prasme. Dėl to nėra pagrindo sutikti su pareiškėjos kasacinio skundo argumentais, kuriais teigama, kad pagal jos išviešintus duomenis Jungtinėje Karalystėje vykusio jos bankroto proceso metu į šį procesą buvo firaukta ir kreditorė AB SEB bankas.
- 42. Pareiškėja taip pat remiasi faktu, kad apie jai iškelta fizinio asmens bankroto bylą Jungtinėje Karalystėje buvo informuota išieškojimą kreditorės AB SEB banko naudai vykdanti antstolė.
- 43. Teisė į tinkamą procesą reikalauja informuoti asmenį apie jo teisėms ir pareigoms teisinių padarinių turėsiantį teismo procesą tinkamu būdu. Pagalpirmiau šioje nutartyje aptartą teisinį reglamentavimą aktuali informacija apie skolininkui pradėtą nemokumo procesą (standartinės formos pranešimu, be kita ko, nurodant vietą, kur pareikšti reikalavimns, koks terminas tam skirtas bei nuobaudą šio termino nesilialikus) kreditoriams turi būti pateikta asmeniškai, o nemokumo bykos nagrinėjimas nedaro įtakos reikalavimams tų kreditorių, kurie šios informacijos negavo. Taigi tinkamas kreditoriaus informavimas apie kitoje valstybėje narėje vykdomą jo skolininko nemokumo procesą yra susijęs ne tik su kreditoriaus teise dalyvauti šiame procese, bet ir su skolininko atleidimu nuo įsipareigojimų.
- 44. Teisėjų kolegija pažymi, kad situacija, kai jurisdikciją turintis Europos Sąjungos valstybės narės teismas arba to teismo paskirtas nemokumo specialistas (bankroto administratorius) apie prasidėjusį fizinio asmens bankroto procesą praneša tik Lietuvoje šieškojimą iš šio skolininko kreditoriaus naudai vykdančiam antstoliui, neatitinka Reglamente 2015/848 įtvirtintų kreditoriaus informavimo taisyklių, todėl skolininkas negali tikėtis atleidimo nuo įsipareigojimų ir vykdomosios bylos užbaigimo.
- 45. Byloje nėra duomenų, patvirtinančių, kad AB SEB bankui, kaip užsienio valstybės narės kreditorei, buvo tinkamai pranešta apie pareiškėjai pradėtą fizinio asmens bankroto bylą ir taip sudaryta galimybė joje dalyvauti pareiškiant savo firansinį reikalavimą. Minėta, kad kolektyvine nemokumo byla nedaromas poveikis kreditorių, kurie nedalyvavo tokioje byloje, reikalavimams (žr. šios nutarties 19 punktą). Dėl to šią bylą nagrinėjusiems teismams nebuvo pagrindo pripažinti, kad pareiškėjos bankroto procedūra, Jungtinės Karalystės nemokumo tamybai išdavus 2018 m. gruodžio 19 d. pažymą Nr. 5039116 apie atleidimą nuo skolų, buvo baigta dėl kreditorės AB SEB banko firansinio reikalavimo.
- 46. Teisėjų kolegija nusprendžia, kad pareiškėjai nepateikus įrodymų, jog Lietuvoje esančiai kreditorei AB SEB bankui buvo tinkamai ir laiku pranešta apie Jungtinėje Karalystėje vykusį pareiškėjos fizinio asmens bankroto byloje šioje valstybėje, taigi ir kad Jungtinės Karalystės nemokumo tamybos 2018 m. gruodžio 19 d. pažymos Nr. 5039116 apie atleidimą nuo skolų pagrindu pareiškėjos prievolė nurodytai kreditorei pasibaigė, bylą nagrinėję pirmosios ir apeliacinės instancijos teismai pagrįstai atmetė pareiškėjos skundą dėl antistolės veiksmų, kuriais atsisakyta nutraukti vykdomąją bylą Nr. 0005/12/02503 dėl likusios skolos ir metinių palikanų iš pareiškėjos kreditorės AB SEB banko naudai šieškojimo.
- 47. Nors Jungtinės Karalystės nemokumo tamybos 2017 m. gruodžio 19 d. bankroto nutartis ir Jungtinės Karalystės nemokumo tamybos 2018 m. gruodžio 19 d. pažyma Nr. 5039116 apie atleidimą nuo skolų yra automatiškai (netaikant jokių specialių procediių) pripažįstamos ir vykdomos Lietuvos Respublikoje (Reglamento 2015/848 19 straipsnio 1 dalis, 32 straipsnio 1 dalis, 35 procesiniai sprendimai nagrinėjamu atvejų, vadovaujantis 1986 m. Nemokumo įstatymo 281 straipsnio 2015/848 7 straipsnio 1 dalis, 2 dalies į punktas), nesukėlė teisnių padarinių pareškėjos įspareigojimo kreditorei AB SEB banki vykdymui ir jo neparaikino (Reglamento 2015/848 2 straipsnio 1 dalis), nes, minėta, ši kreditorė nebuvo tinkamai (kaip tai nustatyta Reglamento 2015/848 5 straipsniyje, 2006 m. Tarptautinio nemokumo taisykių 14 straipsniyė) informuota apie Jungtinėje Karalystėje os skolininkei (pareškėjai) škeltą ižnino asmeris bankroto procesą, taip sudarant priekidas šiai kreditorei jame dalyvauti pareškiant savo finansinį reikalavimą, ir Jungtinės Karalystės teisės aktų nustatyta tvarka kreditorė AB SEB bankas bei jos finansinis reikalavimas nebuvo įtraukti į pareškėjos nemokumo procesą.
- 48. Teisėjų kolegija sutinka su antstolės atsiliepimo argumentu, kad kasacinio skundo argumentai, kuriais teigiama, jog pareiškėjos naujai pateikti įrodymai apie kreditorės AB SEBbanko įtraukimą į fizinio asmens bankroto procesą Jungtinėje Karalystėje apskritai nebuvo vertinti (pirmosios instancijos teismo nutartyje) arba įvertinti netinkamai, pažeidžiant proceso teisės normas dėl įrodymų vertinimo (apeliacinės instancijos teismo nutartyje), neatitinka bylą nagrinėjusių teismų procesinių sprendimų turinio.
- 49. Iš byloje priimtų procesinių sprendimų turinio matyti, kad teismai, aiškindamiesi su pareiškėjos prievolės kreditorei AB SEB bankti pasibaigimu susijusias aplinkybes, savo švadas grindė byloje esančių ištirtų ir įvertintų įrodymų visuma, tarp jų ir pareiškėjos pateiktais naujais įrodymais (paraiškos bankroto byloje ištrauka bei kreditorių sąrašu). Kasacinio skundo teiginiai argumentams dėl įrodinėjimą reglamentuojančių proceso teisės normų pažeidimo pagrįsti iš esmės yra susiję su kitokiu, nei pateikė šią bylą nagrinėje teismai, nurodytų įrodymų įvertinimu. Pareiškėja teisiog pateikta savo nuomonę dėl tų pačių įrodymų turinio, siekdama, kad byloje pateiktų įrodymų pagrindų būtų nustatytos kitos su pareiškėjos ispareigojimų kreditorei AB SEB bankui pasibaigimu susijusios faktinės aplinkybės, nei tai padarė bylą nagrinėje teismai. Tokie pareiškėjos argumentai negali būti pripažimi sudarančiais pagrindą konstatuoti kasaciniame skunde nurodytų proceso teisės normų, reglamentuojančių įrodymų vertinimo taisykles, pažeidimus. Be to, kreditorių reikalavimų įraukimo į užsienio valstybėje vykusią bankroto bylą ir tinkamo kreditorių informavimo apie bankroto bylą nustatymas yra ne teisės, o fakto klausimas. Kadascinis teismas patikrina apskustus sprendimas ir (ar) nutartis teisės taikymo aspektu ir yra saistomas pirmosios ir apeliacinės intakama taikė įrodymų vertinimo taisykles. Remdamasi pirmiau šiame nutarties punkte šdėstytais argumentais, teisėjų kolegija konstatuoja, kad šią bylą nagrinėję teismai nepažeidė kasaciniame skunde nurodomų CPK nuostatų dėl įrodymų vertinimo ir padarė pagrįstas šivadas dėl atleidimo nuo įsipareigojimų vykdymo pagal Jungtinės Karalystės nemokumo tamybos 2018 m. gruodžio 19 d. pažymą Nr. 5039116 apimties ir taikymo kreditorei AB SEB bankui.

Dėl kitų kasacinio skundo argumentų, bylos procesinės baigties

- 50. Pareiškėja nepagrįstai remiasi Vilniaus apygardos teismo 2019 m. sausio 24 d. nutartini civilinėje byloje Nr. 2S-70-590/2019, taip pat Lietuvos Aukščiausiojo Teismo 2017 m. lapkričio 10 d. nutartyje, priimtoje civilinėje byloje Nr. 3K-3-398-421/2017, pateiktais išaiškinimais dėl irodinėtinų aplinkybių sprendžiant dėl kreditoriaus (ne)informavimo apie bankroto procedūrą padarinių šio pobūdžio bylose.
- 51. Pirma, kasacinio teismo praktikoje yra išaiškinta, kad teismams sprendžiant bylas precedento galią turi tik tokie ankstesni teismų sprendimai, kurie buvo priimti analogiškose bylose, t. y. precedentas taikomas tik tose bylose, kurių faktinės aplinkybės yra tapačios arba labai panašios į tos bylos, kurioje buvo sukurtas precedentas, faktinės aplinkybės ir kurioms turi būti taikoma ta pati teisė kaip toje byloje, kurioje buvo sukurtas precedentas (Lietuvos Aukščianskiojo Teismo 2021 m. birželio 16 d. nutartis civilinėje byloje Nr. 3K-3-3150-3150-21021, 60 punktas ir jame nurodyta kasacinio teismo praktika; 2015 m. birželio 9 d. nutartis civilinėje byloje Nr. 3K-3-337-690/2015; kt.). Nurodytos civilinės bylos pagal savo aplinkybes negali būti vertinamos kaip tapačios nagrinėjamai bylai ar labai panašios į ją.
- 52. Antra, kasacinis teismas moseklai pabežia teismų paračias laikytis savo pačių ar akštenės instancijos teismų analogiškose ar iš esmės panašiose bylose sukurtų precedentu, taip užikirinant teismų praktikos nuoseklumą ir nuspėjammų. Teismo precedento horizontalais poveklas lemia teismo pareiga laikytis būtent tos pačios pakopos teismo pirmaius išnagrinėtoje analogiškoje ar iš esmės panašioje byloje suformuluotų teisės taikymo ir aiškinimo taisyklių tiek, kiek bylose nagrinėjami santykiai yra tapatūs (Lietuvos Aukščiausiojo Teismo 2019 m. gruodžio 16 d. nutartis civilinėje byloje Nr. e3K-3-386-1075/2019, 34 punktas ir jame nurodyta kasacinio teismo paraktika). Tačiau, kai precedentai nėra sukurti kasacinė tvarka primtonis nutartinis, Lietuvos Aukščiausisios Teismas nėra įpareigotas vadovautis pirmosios ar apeliacinės instancijao teismų procesiniais sprendimais. Teismų praktiką formuoja tas teismas, kuris vra paskutinė instancija attinikamos kategorijos civilinėms byloms. Taigi, nagrinėdama šią bylą teisėjų kolegija nėra saistoma įsiteisėjusios Vilniaus apygardos teismo 2019 m. sausio 24 d. nutarties civilinėje byloje Nr. 28-70-590/2019 kaip precedento.
- 53. Kasacinio skundo argumentai, susiję su pareiškėjos kasacinio skundo patenkinimu ir ginčo vykdomosios bylos laikymu užbaigta CPK 632 straipsnio 1 dalies 6 punkto pagrindu nuo 2017 m. gruodžio 19 d., vertintini kaip neturintys jatkos skundžiamos apeliacinės instancijos teismo nutarties, kuria pirmosios instancijos teismo nutartis palikta nepakeista, teisėtumui, taip pat nėra reikšmingi teismų praktikai formuoti ar jai vienodinti, todėl teisėjų kolegija dėl jų nepaisako.
- 54. Nagrinėjamoje byloje pareiškėjos skundas buvo teiktas dėl antstolės 2020 m. birželio 29 d. patvarkymo Nr. S-20-5-27011 "Dėl vykdomųjų bylų nutraukimo", priimto vykdomojoje byloje Nr. 0005/12/02503, kuriuo antstolė netenkino pareiškėjos prašymo nutraukti šią vykdomąją bylą.
- 55. Pareiškėja CPK V dalies XXXI skyriuje nustatyta tvarka neskundė antstolės neveikimo pagal FABJ 20 straipsnio 1 dalies <u>(CPK 626 straipsnio 1 dalies 3 punkto</u>, 632 straipsnio 1 dalies 6 punkto nuostatas, todėl antstolės veiksmų (neveikimo), gavus informaciją apie pareiškėjos fizinio asmens bankroto procesą ir nesiėmus nurodytose teisės normose nustatytų veiksmų, teisėtumo vertinimas nėra šios civilinės bylos nagrinėjimo dalykas.
- 56. Apibendrindama išdėstytus argumentus, teisėjų kolegija konstatuoja, kad šią bylą nagrinėję teismai tinkamai aiškino ir taikė teisės normas, reglamentuojančias kitoje Europos Sąjungos valstybėje narėje inicijuotos ir užbaigtos fizinio asmens bankroto bylos teisinius padarinius Lietuvos Respublikoje, įvertino visus bylos duomenis pagal proceso teisės normų nustatytas įrodymų vertinimo taisykles ir nenukrypo nuo kasacinio teismo šiuo klausimu formuojamos praktikos, todėl priėmė pagrįstus ir teisėtus procesinius sprendimus, kurių nėra pagrindo naikinti pagal kasaciniame skunde išdėstytus argumentus (<u>CPK 346 straipsnis</u>, 359 straipsnio 3 dalis).

Dėl bylinėjimosi išlaidų atlyginimo

- 57. Pagal CPK 93 straipsnio 1 dalies nuostatas bylinėjimosi išlaidos atlyginamos šaliai, kurios naudai priimtas sprendimas, jos priteisiamos iš antrosios šalies. CPK 443 straipsnio reglamentuojančio ypatingosios teisenos bylų nagrinėjimo ypaturms, 6 dalyje nustatyta, kad dalyvaujančių byloje asmenų bylinėjimosi išlaidos neatlyginamos. Tais atvejais, kai dalyvaujančių byloje asmenų suinteresuotumas bylos baigtimi yra skirtingas arba jų interesai yra priešingi, teismas gali proporcingai padalyti turėtas bylinėjimosi išlaidas arba jų atlyginimą priteisti iš dalyvavusio byloje asmens, kurio pareiškimas atmestas.
- 58. Nagrinėjamos bylos atveju yra pagrindas konstatuoti, kad dalyvaujančių byloje asmenų suinteresuotumas bylos baigtimi yra skirtingas, todėl, pareiškėjos kasacinį skundą atmetus, turėtų būti sprendžiamas bylinėjimosi išlaidų atlyginimo priteisiant jį suinteresuotiems asmenims iš pareiškėjos klausimas (CPK 443 straipsnio 6 dalis).
- 59. Byloje nebuvo gauta suinteresuotų asmenų antstolės Brigitos Tamkevičienės ir AB SEB banlo prašymų priteisti jų turėtų bylinėjimosi išlaidų atlyginimą ir nepateikta duomenų apie šių proceso dalyvių kasaciniame teisme patirtas išlaidas, todėl jų atlyginimo priteisimo klausimas nespręstinas.

Lietuvos Aukščiausiojo Teismo Civilinių bylų skyriaus teisėjų kolegija, vadovaudamasi Lietuvos Respublikos civilinio proceso kodekso 359 straipsnio 1 dalies 1 punktu ir 362 straipsnio 1 dalies 1

nutaria:

Klaipėdos apygardos teismo 2020 m. gruodžio 3 d. nutartį palikti nepakeistą. Ši Lietuvos Aukščiausiojo Teismo nutartis yra galutinė, neskundžiama ir įsiteisėja nuo priėmimo dienos.

Teisėjai Gražina Davidonienė

Virgilijus Grabinskas

Egidija Tamošiūnienė